

**AVENANT N° 1 LA CONVENTION DE CREATION DU
GROUPEMENT D'INTERET SCIENTIFIQUE
« CHIMIOTHEQUE NATIONALE »**

Entre :

Le CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE, Etablissement Public à caractère Scientifique et Technologique, N° SIREN 180 089 013 - code APE 7219Z, dont le siège est : 3, rue Michel Ange - 75794 Paris cedex 16, représenté par son Président, Monsieur Alain FUCHS,

Ci-après désigné par "CNRS",

L'UNIVERSITE DE STRASBOURG, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 4, rue Blaise Pascal, CS 90032 F-67081 Strasbourg Cedex, représentée par Monsieur le Professeur Alain BERETZ, Président

L'UNIVERSITE PARIS-SUD - PARIS XI, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : bâtiment 300 91405 Orsay, représentée par son Président, Monsieur Guy COUARRAZE,

L'UNIVERSITE RENE DESCARTES - PARIS V, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 12, rue de l'Ecole de Médecine - 75270 Paris cedex 06, représentée par son Président, Monsieur Axel KAHN,

L'UNIVERSITE D'ORLEANS, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : Château de La Source, BP 6749 - 45067 Orléans cedex 2, représentée par son Président, Monsieur Youssoufi TOURE,

L'UNIVERSITE DE CAEN BASSE-NORMANDIE, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : Esplanade de la Paix, BP 5186 - 14032 Caen cedex, représentée par sa Présidente, Madame Josette TRAVERT,

L'UNIVERSITE CLAUDE BERNARD - LYON 1, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, N° SIRET : 196 917744 000 19 –code NAF : 85.42Z, dont le siège est : 43, boulevard du 11 novembre 1918 - 69622 Villeurbanne cedex, représentée par son Président, Monsieur Alain BONMARTIN,

L'INSTITUT NATIONAL DES SCIENCES APPLIQUEES DE LYON, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 20, rue

Albert Einstein - 69621 Villeurbanne cedex, représentée par son Directeur, Monsieur Alain STORCK,

L'UNIVERSITE JOSEPH FOURIER - GRENOBLE I, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 621, avenue Centrale, BP 53 - 38041 Grenoble cedex 9, représentée par son Président, Monsieur Farid OUABDESSELAM,

L'UNIVERSITE DE REIMS CHAMPAGNE-ARDENNE, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 9, boulevard de la Paix - 51097 Reims cedex, représentée par son Président, Monsieur Richard VISTELLE,

L'INSTITUT CURIE, Fondation privée reconnue d'utilité publique, dont le siège est : 26, rue d'Ulm - 75248 Paris cedex 05, représenté par son Président du Conseil d'administration, Monsieur Claude Huriet, et par délégation par Madame Anne Bellod, Secrétaire Générale, Déléguée du Président.

LE MUSEUM NATIONAL D'HISTOIRE NATURELLE, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 57, rue Cuvier - 75231 Paris cedex 05, représenté par son Directeur Général, Monsieur Thomas GRENON,

L'ECOLE NATIONALE SUPERIEURE DE CHIMIE DE PARIS, Etablissement Public à Caractère Administratif, dont le siège est : 11, rue Pierre et Marie Curie - 75231 Paris cedex 05, représentée par sa Directrice, Mme Valérie CABUIL,

L'ECOLE SUPERIEURE DE PHYSIQUE ET DE CHIMIE INDUSTRIELLES DE LA VILLE DE PARIS, Régie autonome à caractère administratif, dont le siège est : 10, rue Vauquelin - 75231 Paris cedex 05, représentée par son Directeur, Monsieur Jacques PROST,

L'UNIVERSITE DE NANTES, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 1, quai de Tourville, BP13522 44035 Nantes cedex 1, représentée par son Président, Monsieur Yves LECOINTE,

L'UNIVERSITE DE PROVENCE – AIX-MARSEILLE I, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 3 Place Victor Hugo, 13331 Marseille Cedex 3, représentée par son Président, Monsieur Jean-Paul CAVERNI,

L'UNIVERSITE DE LA MEDITERRANEE – AIX-MARSEILLE II, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 58, boulevard Charles Livon 13284 Marseille cedex 07, représentée par son Président, Monsieur Yvon BERLAND,

L'UNIVERSITE PAUL CEZANNE – AIX-MARSEILLE III, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 3, avenue Robert Schuman, 13628 Aix-en-Provence Cedex 1, représentée par son Président, Monsieur Marc PENA,

L'UNIVERSITE BLAISE PASCAL – Clermont Ferrand, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 34 avenue Carnot – BP 185 63006 Clermont-Ferrand Cedex, représentée par sa Présidente, Madame Nadine LAVIGNOTTE,

L'INSTITUT NATIONAL DES SCIENCES APPLIQUEES DE ROUEN, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : Avenue de l'Université BP 08 – 76801 Saint Etienne du Rouvray cedex, représenté par son Directeur, Monsieur Jean-Louis BILLOËT,

L'UNIVERSITE RENNES I, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 2, rue du Thabor, CS 46510, 35065 Rennes Cedex, représentée par son président, Monsieur Guy CATHELINEAU,

L'UNIVERSITE DE VERSAILLES SAINT-QUENTIN-EN-YVELINES, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 55 avenue de Paris 78035 Versailles Cedex, représentée par sa Présidente, Madame Sylvie FAUCHEUX,

L'UNIVERSITE DE ROUEN, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 1, rue Thomas Becket 76821 Mont Saint Aignan Cedex, représentée par son président, Cafer OZKUL,

L'UNIVERSITE PAUL SABATIER –TOULOUSE III, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, », dont le siège est : 118, route de Narbonne - 31 062 TOULOUSE Cedex 9, N° SIRET : 193 113 842 000 10, Code APE 803 Z, représentée par son Président, Monsieur le Professeur Gilles FOURTANIER,

L'ECOLE CENTRALE MARSEILLE, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : Technopole de Château-Gombert, 38

rue Jolio-Curie F-13 451 MARSEILLE Cedex 20, représentée par son Administrateur Provisoire, Monsieur Thierry GAIDON,

L'UNIVERSITE HENRI POINCARÉ – NANCY 1, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, », dont le siège est : Domaine Scientifique Victor Grignard BP 70239 54506 Vandoeuvre les Nancy Cedex, représentée par son Directeur, Monsieur Frédéric FOTIADU.

L'ECOLE SUPERIEURE DE CHIMIE PHYSIQUE ELECTRONIQUE DE LYON, association Loi 1901, dont le siège est : 43 boulevard du 11 novembre 1918 BP 2077 - 69616 Villeurbanne cedex, représentée par son Directeur, Monsieur Gérard PIGNAULT,

L'UNIVERSITE PICARDIE JULES-VERNE D'AMIENS, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, », dont le siège est : Chemin du Thill, 80000 Amiens Cedex, représentée par son Président, Monsieur Georges Fauré,

LE COMMISSARIAT A L'ENERGIE ATOMIQUE ET AUX ENERGIES ALTERNATIVES, Etablissement Public de recherche à caractère scientifique, technique et industriel, dont le siège social est situé Bâtiment Le Ponant D - 25 rue Leblanc à Paris 15ème - immatriculé au Registre du Commerce et des Sociétés de Paris sous le numéro R.C.S. PARIS B 775 685 019, représenté par Monsieur Gilles BLOCH agissant en qualité de Directeur des Sciences du Vivant,

L'UNIVERSITE DU MAINE, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : Avenue Olivier Messiaen, 72085, Le Mans Cedex 09, représenté par son Président, M. Yves GUILLOTIN,

L'UNIVERSITE NICE SOPHIA-ANTIPOLIS, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, », dont le siège est : Grand Château, 28 avenue Valrose, BP2135, 06103 NICE Cedex 2, siret 19060931300019, représenté par son Président Monsieur Albert MAROUANI,

L'UNIVERSITE BORDEAUX - SEGALEN, Etablissement Public à Caractère scientifique, Culturel et Professionnel, », dont le siège est : 146 rue Léo-Saignat - 33076 Bordeaux Cedex, siret 19330006800403 représenté par son Président Monsieur Manuel Tunon de Lara,

L'École Nationale Supérieure de Chimie de Mulhouse, école interne de l'Université de Haute Alsace, dont le siège est 3 rue Alfred Werner 68093 MULHOUSE Cedex, représentée par son directeur, Professeur Serge NEUNLIST

L'UNIVERSITE DE LILLE II, Etablissement Public à Caractère Scientifique, Culturel et Professionnel, dont le siège est : 42, rue Paul Duez, 59000 Lille, représentée par son président, Monsieur Christian SERGHERAERT,

Ci-après dénommés individuellement « Membre du GIS CN » ou collectivement « Membres du GIS CN ».

Les Membres du GIS CN agissent au nom et pour le compte d'unités de recherche ou de fractions d'unités (équipes) qui leur sont juridiquement attachées selon leurs règles propres. Ces unités de recherche ou équipes, listées en Annexe 3 du présent avenant qui remplace l'annexe 3 de la convention de création du groupement d'intérêt scientifique dénommé « Chimiothèque Nationale », sont ci-après désignées individuellement « Laboratoire du GIS CN » et collectivement « Laboratoires du GIS CN ».

Considérant :

- la convention de création du groupement d'intérêt scientifique « Chimiothèque Nationale » (ci-après dénommée la « Convention de Création »), en date du 30 avril 2009,
- la volonté des Parties, au regard des résultats scientifiques obtenus durant les quatre premières années de fonctionnement du GIS « Chimiothèque Nationale » (ci-après dénommé le « GIS CN ») de poursuivre la collaboration instituée entre eux au sein de ce groupement.

Les Parties conviennent de ce qui suit :

Article préliminaire. Objet

Le présent avenant (ci-après dénommé « l'Avenant »), a pour objet :

- de renouveler la Convention de Création
- de modifier la Convention de Création et ses annexes

Article 1. Renouvellement de la Convention de Création

Les Parties conviennent de renouveler la Convention de Création pour une durée de quatre (4) ans à compter du 1er janvier 2011, conformément aux dispositions de l'article 10 de la Convention de Création.

Article 2. Dispositions modificatives de la Convention de Création et de ses annexes.

Les Parties conviennent de modifier la Convention de Création et ses annexes par les nouvelles dispositions prévues ci-dessous.

2.1 Modification des dispositions de la Convention de Création

2.1.1 L'article préliminaire de la Convention de Création est modifié comme suit :

La définition de la notion de « Substance » est supprimée.

Les définitions suivantes sont ajoutées :

- Substance Naturelle : molécule d'origine naturelle.
- Extrait Naturel : mélange de molécules obtenues par extraction d'une ressource génétique.
- Substance de Synthèse : molécule obtenue par voie de synthèse organique.

La définition de la notion de « Produits » est remplacée par la définition suivante :
« Produit : Substance Naturelle, Extrait Naturel ou Substance de Synthèse que les Laboratoires du GIS CN souhaitent inclure dans la Chimiothèque Nationale desquelles sont exclus :

- ceux qui ne peuvent être exploités librement par les Membres du GIS CN, notamment du fait de l'existence d'un contrat d'exclusivité envers un tiers;
- ceux soumis à des obligations particulières. »

La définition de la notion de « Base de Données Commune » est remplacée par la définition suivante :

« Base de Données Commune »: base de données commune centralisée référençant l'ensemble des Produits et CNE et contenant *a minima* :

- les structures 2D des Produits lorsqu'il s'agit de molécules identifiées ou un identifiant dans le cas d'Extraits Naturels;
- des descripteurs structuraux des Produits (masse moléculaire, cLogP, pKa, ...) lorsqu'ils sont disponibles ;
- le nom et les coordonnées du gestionnaire du Produit ;
- un suivi des stocks (disponible/épuisé, en plaque ou quantité disponible en vrac). »

2.1.2 Les dispositions de l'article 2.2 de la Convention de Création sont remplacées par les dispositions suivantes :

Le GIS CN a pour mission de :

- Fédérer les laboratoires de recherche français souhaitant promouvoir la constitution et la valorisation scientifique et industrielle de collections de produits chimiques de synthèse et de substances naturelles et d'extraits naturels, dans un format compatible avec les robots de criblage biologique;
- Promouvoir la mise à disposition de la Chimiothèque Nationale et des CNE, auprès des chercheurs chimistes et biologistes, académiques et industriels en vue de criblages;

- Promouvoir la constitution d'une « Ciblothèque Nationale », c'est-à-dire d'un répertoire des essais biologiques disponibles parmi les acteurs de la recherche, et coordonner des actions communes de criblage;
- Sensibiliser la communauté scientifique à la valorisation des produits actifs découverts en outils de recherche et en candidats médicaments ou valorisables en agrochimie, cosmétologie etc, notamment par des actions de formation;
- Coordonner et structurer des actions multipartenaires afin de répondre à des appels d'offres nationaux (ministères de l'Industrie, de la Recherche) et internationaux (PCRDT de la Communauté Européenne) de soutien à la recherche et au développement technologique, notamment les Réseaux d'excellence ;
- Et toute autre mission proposée par le Comité de Pilotage et confirmée par un vote de l'Assemblée du GIS CN. »

2.1.3 Les dispositions de l'article 2.3 de la Convention de création sont remplacées par les dispositions suivantes :

« Parmi les actions à mener, figurent notamment :

- Consolider les chimiothèques et extractothèques existantes ou en création au sein des Laboratoires du GIS CN ou de tout autre laboratoire ;
- Sensibiliser les laboratoires français et les rallier au projet ;
- Promouvoir le criblage de la Chimiothèque Nationale et des CNE ;
- Donner son avis sur les actions à mettre en œuvre par l'UGCN.

Par ailleurs, le GIS CN s'efforcera d'établir des relations avec les instances similaires à l'étranger.

Enfin, des actions d'intérêts communs ou projets scientifiques communs au GIS CN pourront faire l'objet d'appel d'offres à des biologistes. »

2.1.4 La première phrase du paragraphe 4 de l'article 3.2 de la Convention de Création est modifiée comme suit : « Dans les quinze (15) jours suivant la réception de l'information, un Membre du GIS CN peut s'opposer, par envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception au Directeur du GIS CN, à l'entrée d'un nouveau laboratoire. »

2.1.5 Les dispositions de l'article 4.1.4 sont modifiées comme suit :

« Le Comité de Pilotage :

- prépare le programme d'activité générale du GIS CN (ci-après le Programme d'Activité Générale), qui présente notamment le budget prévisionnel du GIS CN, la répartition des travaux entre les Laboratoires du GIS CN et les financements correspondants. Ce Programme d'Activité Générale est établi en tenant compte des propositions des Laboratoires du GIS CN.
- met en œuvre les actions nécessaires à l'accomplissement des missions du GIS CN définies à l'Article 2 ;

- propose à l'Assemblée Générale une personne parmi ses Représentants siégeant au Comité de Pilotage pour le poste de Directeur et une autre pour le poste de Directeur-adjoint.
- approuve, conformément aux dispositions de l'Article 3.2, l'entrée d'un nouveau laboratoire. »

2.1.6 Les dispositions de l'article 4.4 sont remplacées par les dispositions suivantes :

« Le Conseil d'Orientation est composé d'un (1) représentant de chacun des Membres du GIS CN. Lorsqu'un Membre du GIS CN n'est pas en mesure d'être représenté par l'un de ses personnels, il peut mandater, par tout document écrit un Membre du GIS CN pour agir en son nom et place au Conseil d'Orientation. Le mandat de représentation devra être signé et daté par le mandant, préciser l'objet du mandat et être remis au Secrétaire du GIS CN. Un même Membre GIS CN ne peut détenir plus de deux (2) mandats de représentation.

Par voie électronique, le Conseil d'Orientation :

- donne ou non, conformément aux dispositions de l'Article 11.2.1, son approbation à l'exclusion d'un Membre du GIS CN ;
- De la même manière, conformément aux dispositions des Articles 4.3.4 et 11.2.2, il donne ou non son approbation, à l'exclusion d'un Laboratoire du GIS CN.
- Se prononce sur toute difficulté apparaissant dans le fonctionnement du GIS CN.

Le Conseil d'Orientation peut se réunir à tout moment sur demande du Directeur du GIS CN ou sur toute demande du quart (1/4) des personnalités le composant. Au plus tard quinze (15) jours avant la tenue du Conseil d'Orientation, le Directeur envoie par courrier électronique ou postal l'ordre du jour aux Membres du GIS CN. Tout ajout ou modification de l'ordre du jour doit avoir lieu au plus tard cinq (5) jours avant la tenue du Conseil d'Orientation.

Le Conseil d'Orientation est alors présidé par l'un de ses membres, qui choisit un secrétaire de séance.

Il est dressé un compte-rendu de chacune des réunions du Conseil d'Orientation. Chaque compte-rendu est adressé au Directeur du GIS CN qui le transmet aux Membres du GIS CN et aux Laboratoires du GIS CN.

Le Directeur du GIS CN assiste aux réunions du Conseil d'Orientation mais ne participe pas aux délibérations.

Lorsque l'ordre du jour le permet, les réunions du Conseil d'Orientation pourront se tenir par téléconférence et les votes effectués par courrier électronique.

Toutes les décisions du Conseil d'Orientation sont prises à la majorité simple des membres présents ou représentés, sauf exceptions prévues par la Convention et notamment en cas de demande d'exclusion d'un Laboratoire du GIS CN ou d'un Membre du GIS CN tel que précisé ci-dessus.»

2.1.7 Le dernier paragraphe de l'article 9.1 de la Convention de Création est modifié comme suit : « Ces Produits et CNE sont répertoriés dans la Base de Données Commune, dont la structure est propriété du CNRS. Les données de la Base de Données Commune, lesquelles portent sur les Produits et CNE, sont quant à elles la propriété respective des Membres du GIS CN ayant inclus lesdits Produits ou CNE dans la Chimiothèque Nationale, sans préjudice des droits des auteurs sur ces données. »

2.1.8 Le quatrième paragraphe de l'article 9.2 de la Convention de Création est modifié comme suit : « Le CNRS, agissant pour le compte de l'UGCN, négociera une convention de transfert concernant tous les Produits que les Laboratoires du GIS CN concernés acceptent de transférer, selon le modèle de convention en français de l'Annexe 5 ou, le cas échéant, le modèle de convention en anglais de l'Annexe 8, et dans le respect des principes suivants :

- la copropriété des résultats entre l'Utilisateur et les Membres du GIS CN concernés, uniquement pour les Produits dont ils sont propriétaires ;
- des retours financiers aux Membres du GIS CN concernés en cas d'exploitation commerciale desdits résultats ;
- la transmission des résultats par le Utilisateur à l'UGCN qui se chargera de les transmettre aux Laboratoires du GIS CN concernés, uniquement pour les Produits dont ils sont propriétaires ;
- un droit de priorité pour le(s) Laboratoire(s) du GIS CN concerné(s) de participer à un programme de recherche entrepris par l'Utilisateur sur les éventuelles touches ;
- un droit d'utilisation libre et gratuit des résultats pour les copropriétaires, uniquement dans le cadre de projet de recherche interne ;
- une clause de garantie *a minima* similaire à celle de l'Article 16 de la Convention. »

2.1.9 Le cinquième paragraphe de l'article 9.2 de la Convention de Création est modifié comme suit : « Cet accord de transfert sera ensuite transmis au(x) Membre(s) du GIS CN concerné(s), aux coordonnées figurant en Annexe 10, pour accord. En absence de réponse dans les trente (30) jours, l'accord sera réputé donné et la procédure de mise à la signature, par chaque Membre du GIS CN concerné, lancée, sauf dans le cas où les Membres du GIS CN concernés ont donné un mandat de signature au CNRS auquel cas le CNRS signera au nom des Membres du GIS CN, dans le respect des termes de son mandat »

2.1.10 Le deuxième paragraphe de l'article 9.3 de la Convention de Création est modifié comme suit : « Le CNRS, agissant pour le compte de l'UGCN, négociera un accord de transfert des CNE demandées selon le modèle d'accord en français de l'Annexe 6 ou, le cas échéant, le modèle de convention en anglais de l'Annexe 9, et dans le respect des principes suivants :

- la copropriété des résultats entre l'Utilisateur et les Membres du GIS CN concernés, uniquement pour les Produits dont ils sont propriétaires ;
- des retours financiers aux Membres du GIS CN concernés en cas d'exploitation commerciale desdits résultats ;

- la transmission des résultats par l'Utilisateur à l'UGCN qui se chargera de les transmettre aux Laboratoires du GIS CN concernés, uniquement pour les Produits dont ils sont propriétaires ;
- un droit de priorité pour le(s) Laboratoire(s) du GIS CN concerné(s) de participer à un programme de recherche entrepris par l'utilisateur sur les éventuelles touches ;
- un droit d'utilisation libre et gratuit des résultats pour les copropriétaires, uniquement dans le cadre de projet de recherche interne ;
- une clause de garantie *a minima* similaire à celle de l'Article 16 de la Convention ;
- passé un délai de trois (3) années à compter de l'obtention des résultats obtenus suite à l'utilisation d'une ou plusieurs substances de la CNE, les résultats font l'objet d'un droit d'accès, à des fins de recherche interne et à titre gracieux, au bénéfice de l'ensemble des Membres du GIS CN contributeurs de la CNE. L'UGCN sera destinataire de l'ensemble des résultats d'utilisation des CNE et sera chargée de leur archivage et de leur diffusion aux Membres du GIS concernés. L'UGCN s'engage à prendre toutes les mesures nécessaires pour garantir leur confidentialité. »

2.1.11 Le troisième paragraphe de l'article 9.3 de la Convention de Création est modifié comme suit : « Cet accord de transfert sera ensuite transmis au(x) Membre(s) du GIS CN concerné(s) pour avis, aux coordonnées figurant en Annexe 10. En absence de réponse dans les trente (30) jours, l'avis sera réputé favorable et la procédure de mise à la signature par chaque Membre du GIS CN concerné lancée, sauf dans le cas où les Membres du GIS CN concernés ont donné un mandat de signature au CNRS auquel cas le CNRS signera au nom des Membres du GIS CN, dans le respect des termes de son mandat. »

2.1.12 Il est inséré un article 9.4 rédigé comme suit :

« Lorsque les Produits ou les CNE sont commandés par un laboratoire soit sous la tutelle de l'un d'entre eux soit sous la tutelle conjointe de deux ou plusieurs d'entre eux, les Membres du GIS CN s'engagent à respecter les dispositions contenues dans l'accord-type de transfert de Produits joint en annexe 5 et/ou de l'accord-type de transfert de la Chimiothèque Essentielle joint en annexe 6 à la Convention sans que soit nécessaire de signer entre elles le ou lesdits accords de transfert. Le transfert des Produits et/ou des CNE se fera alors après un simple échange de courrier entre le Directeur de l'UGCN et le directeur dudit laboratoire précisant les Produits et/ou CNE commandés et le programme de recherche à réaliser ainsi que la durée et les conditions financières du transfert, sans que la conclusion d'un accord de transfert soit nécessaire. L'accord-type de transfert de Produits joint en annexe 5 et/ou et/ou de l'accord-type de transfert de la Chimiothèque Essentielle joint en annexe 6 à la Convention seront jointes au courrier afin de porter à la connaissance du laboratoire les dispositions contenues dans lesdits accords-type de transfert, notamment celles relatives aux résultats et à la confidentialité. »

2.2 Modifications des Annexes

2.2.1 Le préambule de l'accord-type de transfert de Produits joint en annexe 5 à la Convention de Création est modifié comme suit :

« IL EST AU PRELABLE EXPOSE CE QUI SUIIT :

Dans le cadre du GIS CN, les Membres du GIS CN ont constitué une collection archivée et formatée de substances naturelles, de substances de synthèse et d'extraits naturels, référencée dans une base de données commune accessible via le site internet géré par l'UGCN.

Dans le cadre de la réalisation de ses travaux de recherche, le BENEFCIAIRE est intéressé à recevoir un certain nombre et une certaine quantité de PRODUITS qu'il a sélectionnés en consultant la base de données commune gérée par l'UGCN.

Dans ce contexte, les PARTIES décident de conclure le présent accord de transfert de produits (ci-après l'Accord).

Les dispositions du présent Accord sont rédigées sous réserve des dispositions de la Convention sur la Diversité Biologique (CDB), adoptée à Rio de Janeiro le 22 mai 1992 et entrée en vigueur le 29 décembre 1993, notamment concernant la négociation, dans l'esprit de l'article 15 de la CDB, d'un juste retour des bénéfices issus des ressources génétiques liés aux Résultats au pays origine.»

2.2.2 Le préambule de l'accord-type de transfert de la Chimiothèque Essentielle joint en annexe 6 à la Convention de Création est modifié comme suit :

« IL EST AU PRELABLE EXPOSE CE QUI SUIIT :

Dans le cadre du GIS CN, les Membres du GIS CN ont constitué des collections particulières, formées d'un nombre restreint de substances naturelles, de substances de synthèse et d'extraits naturels, et conditionnées sous forme de plaques normalisées référencées dans une base de données commune accessible via le site internet géré par l'UGCN.

Dans le cadre de la réalisation de ses travaux de recherche, le BENEFCIAIRE est intéressé à recevoir un exemplaire d'une ou plusieurs des plaques constituant la Chimiothèque Essentielle.

Dans ce contexte, les PARTIES décident de conclure le présent accord de transfert de matériel (ci-après l'Accord).

Les dispositions du présent Accord sont rédigées sous réserve des dispositions de la Convention sur la Diversité Biologique (CDB), adoptée à Rio de Janeiro le 22 mai 1992 et entrée en vigueur le 29 décembre 1993, notamment concernant la négociation, dans l'esprit de l'article 15 de la CDB, d'un juste retour des bénéfices issus des ressources génétiques liés aux Résultats au pays origine.»

2.2.3 La définition de la Chimiothèque Essentielle dans l'article préliminaire de l'accord-type de transfert de la Chimiothèque Essentielle joint en annexe 6 à la Convention de Création est modifiée comme suit :

« Par Chimiothèque Essentielle ou CNE, on entend un ensemble de substances chimiques et d'extraits naturels prédéfinis, listés en Annexe I et conditionnés en plaques normalisées. »

2.2.4 L'article 3.1 de l'accord type de transfert de produits (joint en annexe 5 de la Convention de Création) est remplacé par les dispositions suivantes :

« Une participation forfaitaire pour les frais de conditionnement et d'expédition sera à la charge du BENEFCIAIRE. Le montant est fixé en Annexe III.

Le BENEFCIAIRE établira un bon de commande adressé à, Agent Comptable Secondaire de la Délégation Languedoc-Roussillon du CNRS.

La facture sera établie suite au bon de commande et le montant de ...euros HT (...€ HT) soit euros TTC (...€TTC –TVA à 19,6%) sera versé dans les quarante cinq (45) jours sur le compte n° 10071 34000 00001003417 34, ouvert au nom de l'Agent Comptable Secondaire de la Délégation Languedoc-Roussillon du CNRS.

En cas de modification du taux de TVA il sera appliqué le taux de TVA en vigueur à la date de facturation. »

2.2.5 A l'article 5 de l'accord type de transfert de produits (joint en annexe 5 de la Convention de Création) et de l'accord type de transfert de la Chimiothèque Essentielle (joint en annexe 6 de la Convention de Création), il est ajouté un point 0 :

« 5.0 Les Parties reconnaissent que toute utilisation des Résultats se fera dans le respect de l'esprit de la convention sur la diversité biologique adoptée au cours de la conférence des Nations unies sur l'environnement et le développement, à Rio de Janeiro le 22 mai 1992 et entrée en vigueur le 29 décembre 1993. »

2.2.6 L'article 7.4 de l'accord-type de transfert de Produits joint en annexe 5 à la Convention de Création est modifié comme suit :

« Le BENEFCIAIRE est seul responsable de s'assurer que l'utilisation des PRODUITS, des INFORMATIONS et des RESULTATS sont en conformité avec les lois et les règlements applicables et notamment mais non limitativement la réglementation applicable à la manipulation, au stockage, et à l'utilisation des matières biologiques ou dangereuses. »

2.2.7 L'article 7.3 de l'accord-type de transfert de la Chimiothèque Essentielle joint en annexe 6 à la Convention de Création est modifié comme suit :

« Le BENEFCIAIRE est seul responsable de s'assurer que l'utilisation de la CNE, des INFORMATIONS et des RESULTATS sont en conformité avec les lois et les règlements applicables et notamment mais non limitativement la réglementation

applicable à la manipulation, au stockage, et à l'utilisation des matières biologiques ou dangereuses. »

2.2.8 Il est inséré dans de l'accord type de transfert de produits (joint en annexe 5 de la Convention de Création) et de l'accord type de transfert de la Chimiothèque Essentielle (joint en annexe 6 de la Convention de Création) un article 10 bis et un article 10 ter rédigés comme suit :

« ARTICLE 10 BIS – INTUITU PERSONAE

Le présent Accord est conclu intuitu personae. Par conséquent aucune Partie n'est autorisée à transférer à un tiers tout ou partie des droits et obligations qui en découlent sans autorisation préalable et écrite des autres Parties. »

« Article 10 TER – CONFIDENTIALITE DE L'ACCORD

La signature, l'existence et l'exécution du présent Accord seront gardées confidentielles par les Parties et ne seront pas divulguées par l'une ou l'autre d'entre elles sans l'accord écrit préalable de l'autre Partie. »

2.2.9 L'annexe 1 de l'Avenant intitulée « PRODUCT TRANSFER AGREEMENT » est insérée en Annexe 8 de la Convention de Création.

2.2.10 L'annexe 2 de l'Avenant intitulée « CHIMIOTHEQUE ESSENTIELLE (ESSENTIAL CHEMICAL LIBRARY) TRANSFER AGREEMENT » est insérée en Annexe 9 de la Convention de Création.

2.2.11 L'annexe 3 de la Convention de Création est supprimée et remplacée par l'annexe 3 de l'Avenant intitulée « Unités et équipes de recherche impliquées dans le GIS « Chimiothèque Nationale »

2.2.12 L'annexe 4 de l'Avenant intitulée « Coordonnées des personnes contacts pour la validation des accords de transfert » est insérée en Annexe 10 de la Convention de Création.

Article 3. Autres dispositions

Toutes les dispositions de la Convention de Création et de ses annexes non modifiées par l'Avenant demeurent applicables entre les Parties.

Fait en 34 Exemplaire (s) original (aux)

Le 5 septembre 2011

Pour le CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE

Titre : Président

Nom : Alain FUCHS

Signature

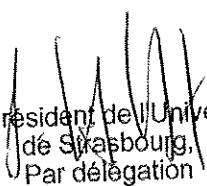
A handwritten signature in black ink, consisting of stylized, cursive letters that appear to be 'AF' followed by a long horizontal stroke.

Pour L'UNIVERSITE DE STRASBOURG,

Titre : Président

Nom : Alain BERETZ

Signature


Le Président de l'Université
de Strasbourg,
Par délégation
le Vice-Président Recherche
et Formation Doctorale
E. WESTHOF




CON110001CHIM

Pour l'UNIVERSITE PARIS-SUD 11

Titre : Président de l'Université Paris-Sud 11

Nom : Professeur Guy COUARRAZE

Signature



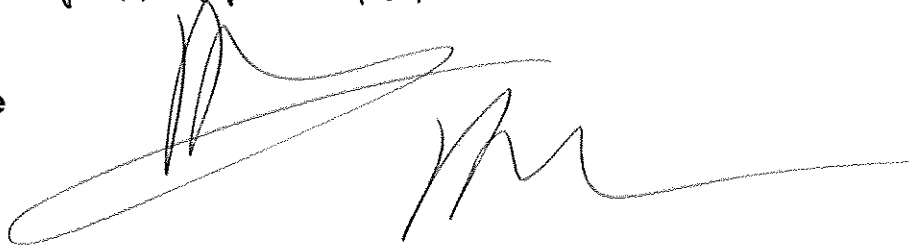
Professeur Guy COUARRAZE
Président de l'Université Paris-Sud 11

Pour L'UNIVERSITE PARIS DESCARTES - PARIS 5,

Titre **PRESIDENT**

Nom **KAHN Axel**

Signature

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'A' followed by a long horizontal stroke and a smaller, more detailed signature.

CON110001CHIM

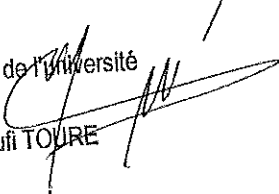
Pour L'UNIVERSITE D'ORLEANS

Titre PRESIDENT

Nom YOUSSEUF TOURE

Signature

Le Président de l'université
Yousseuf TOURE




Pour L'UNIVERSITE DE CAEN BASSE-NORMANDIE

Titre

Nom

Signature

**La Présidente de l'Université
de Caen Basse-Normandie**


Josette TRAVERT

CON110001CHIM

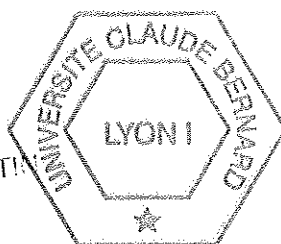
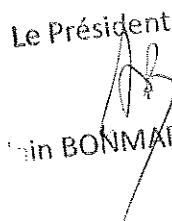
Pour L'UNIVERSITE CLAUDE BERNARD - LYON 1

Titre : Président

Nom : Alain BONMARTIN

Signature

Le Président,
Alain BONMARTIN



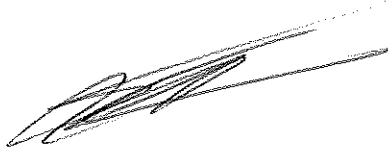
24 JUIN 2011

Pour L'INSTITUT NATIONAL DES SCIENCES APPLIQUEES DE LYON,

Titre **Le Directeur de l'INSA de LYON**

Nom **Professeur Alain STORCK**

Signature

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Alain Storck', written over a horizontal line.

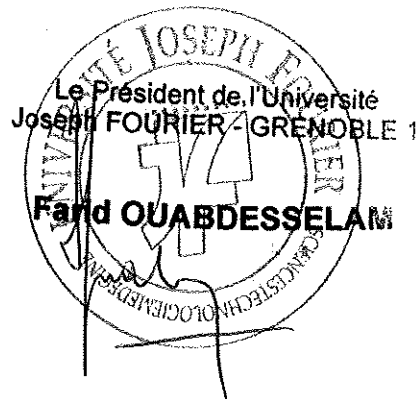
CON110001CHIM

Pour L'UNIVERSITE JOSEPH FOURIER - GRENOBLE I,

Titre

Nom

Signature



Pour L'UNIVERSITE DE REIMS CHAMPAGNE-ARDENNE

Titre

Le Président de l'Université
de Reims Champagne-Ardenne

Nom

Signature

Richard VISTELLE



Pour L'INSTITUT CURIE

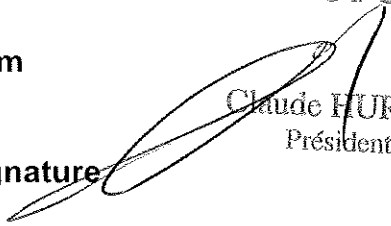
Titre

INSTITUT CURIE

Nom

Claude HURIET
Président

Signature

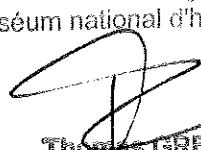
A handwritten signature in black ink, consisting of several overlapping loops and a long horizontal stroke, positioned over the printed name and title.



Pour LE MUSEUM NATIONAL D'HISTOIRE NATURELLE

Titre Le Directeur général
du Muséum national d'histoire naturelle

Nom


THOMAS GRENON

Signature

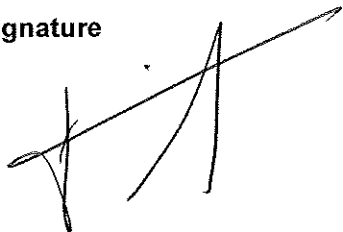
CON110001CHIM

Pour L'ECOLE NATIONALE SUPERIEURE DE CHIMIE DE PARIS

Titre : Directrice

Nom : Valérie Cabuil

Signature

A handwritten signature in black ink, consisting of several fluid, overlapping strokes that form a stylized representation of the name Valérie Cabuil.


CON110001CHIM

Pour L'ECOLE SUPERIEURE DE PHYSIQUE ET DE CHIMIE INDUSTRIELLES DE
LA VILLE DE PARIS

Titre *Directeur Général*

Nom *PROST*

Signature



Jacques PROST
Directeur de l'ESPCI ParisTech
10, rue Vauquelin
75231 PARIS Cedex 05
Tél. 33 (0)1 40 79 45 00 - Fax 33 (0)1 45 35 14 74

CON110001CHIM

Pour L'UNIVERSITE DE NANTES

Titre

Nom

Le Président de l'Université

Signature

Yves LECOINTE



Pour L'UNIVERSITE DE PROVENCE – AIX-MARSEILLE I

Titre *Président de l' Université de Provence – Aix-Marseille I*

Nom *Jean-Paul CAVERNI*

Signature

Pour le Président et par délégation
Le Vice-président du CS


M. Denis BERTIN



22 MARS 2011

CON110001CHIM

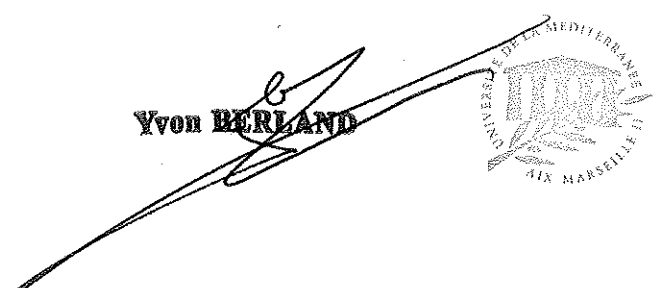
Pour L'UNIVERSITE DE LA MEDITERRANEE – AIX-MARSEILLE II

Titre **Le Président de l'Université
de la Méditerranée**

Nom

Yvon BERLAND

Signature

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Yvon BERLAND', is written over a circular official seal. The seal features a central emblem and the text 'UNIVERSITE DE LA MEDITERRANEE' at the top and 'AIX MARSEILLE II' at the bottom.

CONTI0001CHIM

Pour L'UNIVERSITE PAUL CEZANNE – AIX-MARSEILLE III



Titre

Nom

Signature

Le Président

Marc HANA

A handwritten signature in black ink, appearing to be "MHANA", written over the printed name "Marc HANA". The signature is stylized and somewhat illegible.

11 FEV. 2011

Pour L'UNIVERSITE DE RENNES I

Titre *Le 09 mai 2011*

Nom Le Président de l'Université de Rennes I

Nom

Signature

G. CATHELINEAU
G. CATHELINEAU



CON110001CHIM

Pour L'UNIVERSITE DE CLERMONT-FERRAND

Titre

UNIVERSITÉ BLAISE-PASCAL
CLERMONT II

Nom

La Présidente,

Signature


Nadine LAVIGNOTTE

CON110001CHIM

Pour L'INSTITUT NATIONAL DES SCIENCES APPLIQUEES DE ROUEN

Titre : Directeur

Nom : Monsieur Jean-Louis BILLOËT

Signature

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'JL BILLOËT', written over a horizontal line.

CONT10001CHIM

Pour L'UNIVERSITE DE ROUEN

Titre
Président

Nom
OZKUL Cafer

Signature



Cafer Ozkul

Pour L'UNIVERSITE DE VERSAILLES SAINT-QUENTIN-EN-YVELINES

Titre

Nom

Signature

Sylvie Faucheux

Professeur des Universités
Présidente de l'Université de Versailles
Saint-Quentin-en-Yvelines



23-05-2011

Pour L'ECOLE CENTRALE MARSEILLE

Titre

Le Directeur de l'Ecole Centrale Marseille,

Nom



Frédéric FOTIADU

Signature

Pour L'UNIVERSITE HENRI POINCARÉ – NANCY 1

Titre *Président de l'Université Henri Poincaré - Nancy I*

Nom *Jean-Pierre FINANCE*

Signature



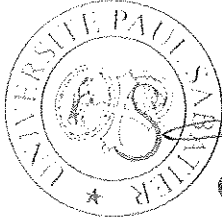

UHP - AG - N° 12 88 2011

Pour L'UNIVERSITE PAUL SABATIER – TOULOUSE 3

Titre

Nom

Signature

 **Le Président**

Gilles FOURTANIER

Pour L'ECOLE SUPERIEURE DE CHIMIE PHYSIQUE ELECTRONIQUE DE LYON

Titre *Directeur*

Nom *PIGNAULT Cécile*

Signature

A handwritten signature in black ink, consisting of a stylized, cursive 'C' followed by a horizontal line extending to the right.

Pour L'UNIVERSITE PICARDIE JULES-VERNE D'AMIENS,

Titre **Le Président de l'Université
de Picardie Jules Verne**

Nom


Georges FAURÉ

Signature

Pour LE COMMISSARIAT A L'ENERGIE ATOMIQUE ET AUX ENERGIES ALTERNATIVES,

Titre

Gilles BLOCH
Directeur des sciences du vivant

le 3.03.2011

Nom

Signature

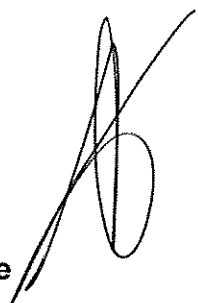


Pour L'UNIVERSITE DU MAINE,

Titre

Nom

Signature



13 JUL. 2011

Le Président
de l'Université du Maine

Yves GUILLOTIN



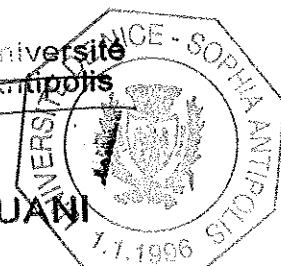
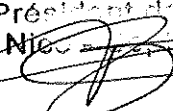
Pour L'UNIVERSITE NICE SOPHIA-ANTIPOLIS,

Titre

Nom

Signature

Le Président de l'Université
de Nice - Sophia Antipolis



Albert MAROUANI

CON110001CHIM

Pour L'UNIVERSITE BORDEAUX - SEGALEN,

Titre *Président*

Nom *Manuel TUNON de LARA*

Signature

The image shows a handwritten signature in black ink, which appears to be 'MT', written over a circular official seal. The seal is the emblem of the University of Bordeaux, featuring a central shield with various heraldic symbols, surrounded by a circular border with the text 'UNIVERSITE BORDEAUX'.

CON110001CHIM

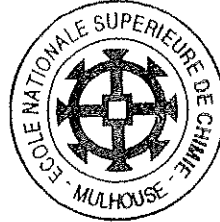
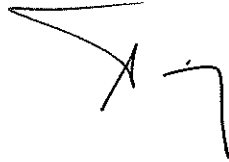
Pour l'École Nationale Supérieure de Chimie de Mulhouse

Titre

Nom

Le Directeur :
Prof. S. NEUNLIST

Signature



CON110001CHIM

Pour L'UNIVERSITE DE LILLE II

Titre *Président*

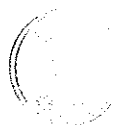
Nom *Christian*
SERGHERAERT



Signature

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized 'C' followed by 'S' and 'H'.

18 FEV. 2011



Annexe 1
PRODUCT TRANSFER AGREEMENT

BETWEEN

The **CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE**,

A national public scientific and technological establishment,

SIREN no. 180 089 013 - APE code 7219Z,

Having its registered office at 3 rue Michel Ange, 75794 Paris Cedex 16,

Represented by its President, Mr Alain Fuchs, who has delegated signing authority for this agreement to Mrs Ghislaine Gibello, the CNRS' Regional Delegate for the Languedoc Roussillon region.

Hereinafter referred to as the "**CNRS**",

Acting both in its own name and on behalf of the UPS no. 3035 "*Unité de Gestion de la Chimiothèque Nationale*" (Management Unit of the National Chemical Library), managed by Mr Philippe Jauffret,

Hereinafter referred to as the "**UGCN**",

And

- XXXXXX Organisation [to be completed for each supervisory organisation°]

Hereinafter referred to as ".....",

And

- XXXXXX Organisation [to be completed for each supervisory organisation°]

Hereinafter referred to as ".....",

And

- XXXXXX Organisation [to be completed for each supervisory organisation°]

Hereinafter referred to as ".....",

The CNRS and the XXX supervisory organisation(s), acting both in their own name and in the name and on behalf of the relevant unit or units or team(s), identified as laboratory(ies) participating in the *Groupement d'Intérêt Scientifique "Chimiothèque Nationale"* (hereinafter the "GIS CN") and listed in Appendix I, (hereinafter the "Laboratories"), are hereinafter referred to jointly as the "**Relevant Members of the GIS CN**" or individually as the "**Relevant Member of the GIS CN**".

It is hereby stipulated that, pursuant to this Agreement, the Relevant Members of the GIS CN only commit themselves to the obligations binding upon the Laboratories which are attached to them and for the part concerning the PRODUCTS which they own.

PARTIES OF THE FIRST PART

AND

Company or Organisation

A French Joint Stock Company (SA) with capital of
registered with the _____ Trade and Companies Registry
intra-Community VAT no.
having its registered office at

represented by

Hereinafter referred to as the "**Beneficiary**",

PARTY OF THE SECOND PART

The Relevant Members of the GIS CN and the Beneficiary are hereinafter individually referred to as a "Party" and jointly as the "Parties".

WHEREAS:

Within the context of the GIS CN, the Members of the GIS CN have established an archived and formatted collection of natural substances, synthetic substances and natural extracts, referenced in a common database accessible via the website managed by the UGCN.

Pursuant to carrying-out its research work, the Beneficiary is interested in receiving a certain number and a certain volume of PRODUCTS which it has selected by consulting the common database managed by the UGCN.

In these circumstances, the Parties have decided to execute this product transfer agreement (hereinafter the "Agreement").

The provisions of this Agreement shall be written subject to the provisions of the Convention on Biological Diversity (CBD), adopted in Rio de Janeiro on May 22nd, 1992 and entered into force on December 29th, 1993, especially concerning the fair sharing of the benefits drawn from the exploitation of genetic resources with the provider country (Article 15 of the CBD).

THE FOLLOWING HAS BEEN AGREED UPON:

PRELIMINARY ARTICLE - DEFINITIONS

SIGNATURE DATE means the last signature date of this Agreement by all the Parties.

INFORMATION means any and all information or data concerning the PRODUCTS and, in particular, the know-how required for the implementation of the PRODUCTS, whether in written, graphic or oral form, regardless of the medium used, which is disclosed pursuant to this Agreement.

CONFIDENTIAL INFORMATION means all the INFORMATION bearing the word "confidential". When the INFORMATION is provided orally, its confidential nature shall be stated when it is disclosed and the disclosed INFORMATION shall be stated as such and shall be described or summarised in writing within thirty (30) days of its disclosure.

PRODUCTS mean the chemical substances, the preparations containing them and the natural extracts listed and described in Appendix I.

WORK SCHEDULE means the work schedule described in Appendix II.

RESULTS mean any and all result of in-house research or tests conducted by the Beneficiary on the PRODUCTS and, in particular, the products created and developed by the Beneficiary from the PRODUCTS or from elements which contain or incorporate all or part of the PRODUCTS, or which use the INFORMATION.

Words in the plural may be understood in the singular form and vice-versa.

ARTICLE 1 – PURPOSE AND SCOPE OF THE AGREEMENT

1.1 Under the Agreement, the Relevant Members of the GIS CN undertake to provide the PRODUCTS and the INFORMATION non-exclusively to the Beneficiary and authorise the latter to use said PRODUCTS and INFORMATION during the term provided for in Article 2, solely for its in-house research work or tests and pursuant to the WORK SCHEDULE, to the exclusion of any and all other work, in particular, commercial activity, even free-of-charge. Such furnishing is personal and non-assignable.

The Beneficiary accepts that the PRODUCTS and INFORMATION be provided by the Relevant Members of the GIS CN pursuant to this Agreement for research on laboratory animals and/or in vitro studies, and that said PRODUCTS and INFORMATION may under no circumstances be used on human beings.

1.2 The Beneficiary undertakes not to transfer nor disclose the PRODUCTS or INFORMATION to third parties.

1.3 In particular, the Beneficiary undertakes not to file applications for patents or other industrial property titles related to the PRODUCTS or incorporating the INFORMATION, without the prior agreement of the Relevant Member(s) of the GIS CN.

1.4 The Agreement does not make any transfer of ownership of all or part of the PRODUCTS to the Beneficiary. They remain the property of the Relevant Members of the GIS CN.

Moreover, the Agreement does not grant or involve any granting of a licence or any assignment of intellectual property rights or know-how to the Beneficiary. In particular, the Agreement does not grant the Beneficiary any right to manufacture, sell, rent or transfer the PRODUCTS to third parties, nor any right and/or lien whatsoever over the use or utilisation of the INFORMATION, in any respect whatsoever.

ARTICLE 2 – TERM

The Agreement takes effect on the SIGNATURE DATE for a one (1) year term.

Orders for other PRODUCTS which are placed following the signing of the Agreement shall be materialised by the execution of a new agreement.

At the end of this term, the Agreement may be extended by an amendment signed by the Parties, specifying the purpose and term of such extension.

ARTICLE 3 – FINANCIAL TERMS

3.1 The Beneficiary shall pay a fixed amount for packaging and shipping expenses. The amount is set in Appendix III, in proportion to the volume of PRODUCTS ordered.

The Beneficiary shall make an order form to M. ROURA, *Agent Comptable Secondaire de la Délégation Languedoc-Roussillon du CNRS France*.

The invoice shall be established following the order form and the amount of three hundred and sixty euros (360€) shall be done within forty-five days (45) to account no. 10071 34000 00001003417 34, open in the name of the *Agent Comptable Secondaire de la Délégation Languedoc-Roussillon du CNRS France*.

3.2 The expenses relating to returning or destroying the PRODUCTS and furnishing the RESULTS to the Relevant Members of the GIS CN, under Articles 5.1 and 8.2 of the Agreement, shall be fully paid by the Beneficiary, which accepts such.

ARTICLE 4 – SCIENTIFIC MANAGERS

Name of scientific manager is the scientific manager for the Beneficiary.

ARTICLE 5 - RESULTS

5.0 The Parties agree that any use of the results will be in compliance with the Convention on Biological Diversity, adopted in Rio de Janeiro on May 22nd, 1992 and entered into force on December 29th, 1993.

5.1 The Beneficiary undertakes to send the UGCN a written report on all the RESULTS within thirty (30) days of the expiry or termination date of the Agreement. The UGCN shall be responsible for forwarding the RESULTS to the Relevant Members of the GIS CN, only for the PRODUCTS which they own.

5.2 The RESULTS obtained following the use of one or more PRODUCTS and/or INFORMATION items belonging to one or more Relevant Members of the GIS CN, are the joint property of this or these Relevant Member(s) of the GIS CN and the Beneficiary (hereinafter the "Joint Owners").

The other Relevant Members of the GIS CN, which are not Joint Owners of said PRODUCTS and/or INFORMATION have no rights over the RESULTS originating from said PRODUCTS.

The Joint Owners of the RESULTS shall discuss in order to organise, within the framework of rules of joint ownership, the terms and conditions governing the joint ownership, prior to any and all commercial and/or industrial use.

5.3 The Joint Owners of the RESULTS are entitled to use them for in-house research purposes.

5.4 Should one of the Joint Owners of the RESULTS wish to commercially or industrially use or utilise them, directly or indirectly, it shall inform the other Joint Owner(s) thereof. It undertakes, subject to the rights granted to third parties prior to the signing of this Agreement, to negotiate the conditions for such use or utilisation in good faith.

5.5 Should a research programme, intended to optimise one or more hits identified on the PRODUCTS supplied by the Relevant Members of the GIS CN, be initiated, the Beneficiary shall inform the Relevant Members of the GIS CN thereof in writing and the latter shall then have a preferential right concerning the implementation of such a programme. If the Relevant Members of the GIS CN do not exercise their right within three (3) months as from receipt of the written proposal to contract, the Beneficiary shall be entitled to initiate such a programme itself or to entrust said programme to a third party.

5.6 In the event that the RESULTS could be published, the Joint Owners of the RESULTS shall, for the term of the Agreement and for twelve (12) months following its expiry or termination, immediately keep each other informed thereof and undertake, prior to any and all publication, to discuss in order to jointly agree as to the publication strategy to be implemented for the dissemination of the RESULTS. The Joint Owners shall be mentioned in these publications.

Any Joint Owner is authorised to:

- delay publication or communication for a maximum of eighteen (18) months as from the date of the authorisation request if the information contained in the publication or in the communication requires protection by a patent.
- or to change certain specifications, the disclosure of which would be contrary to the provisions of Article 6.

These changes shall not affect the publication's scientific value.

Should a Joint Owner fail to communicate its decision within a maximum of two (2) months as from the publication or communication authorisation request, it shall be deemed to have agreed thereto.

In any and all publication, the Joint Owner Beneficiary undertakes to identify the origin of the PRODUCTS or INFORMATION in the same way as the Relevant Members of the GIS CN which are Joint Owners undertake to specify the origin of the RESULTS.

5.7 In the event that the RESULTS could lead to the filing of a patent, the Joint Owners shall immediately keep each other informed thereof and undertake, prior to

any and all filing, to discuss in order to jointly agree as to the conditions of protection and use to be implemented in order to protect the RESULTS.

ARTICLE 6 – CONFIDENTIALITY

6.1 Under the Agreement, the Beneficiary undertakes to respect and uphold the strictly confidential nature of the PRODUCTS, the CONFIDENTIAL INFORMATION and the RESULTS.

6.2 The Beneficiary assumes personal responsibility vis-à-vis the Relevant Members of the GIS CN for its staff's compliance with the confidential nature of the PRODUCTS, CONFIDENTIAL INFORMATION and RESULTS.

6.3 Under the Agreement, the Relevant Members of the GIS CN and the UGCN undertake to respect and uphold the strictly confidential nature of the WORK SCHEDULES and the RESULTS.

6.4 The Relevant Members of the GIS CN assume personal responsibility vis-à-vis the Beneficiary for their staff's compliance with the confidential nature of the WORK SCHEDULES and the RESULTS.

6.5 This Article does not apply to CONFIDENTIAL INFORMATION, WORK SCHEDULES and RESULTS for which one of the Parties is able to prove:

- a) that their disclosure was decided on by joint agreement, duly noted in writing, between the Parties, in particular, under the provisions of Article 5.6;
- b) that they belonged to the public domain when they were disclosed or entered the public domain without any negligence by it;
- c) that on the date when they were communicated, it already had them in its possession;
- d) that they were legally received from a third party, without a breach of the Agreement's non-disclosure obligations;
- e) that they were legally disclosed by one of the Parties after having obtained the other Party's prior and written authorisation;
- f) that their disclosure was imposed by the application of a material legal or regulatory provision or by the enforcement of a final legal decision or an arbitration award;
- g) that they were disclosed by the Party from which they originate;
- h) that it can be justified that they were developed by the disclosing Party, independently and in good faith, by its members of staff who did not have access to the CONFIDENTIAL INFORMATION, WORK SCHEDULES and RESULTS.

The foregoing exceptions are not cumulative.

6.6 The provisions of this Article take effect as from the SIGNATURE DATE of the Agreement by all the Parties and shall remain effective for five (5) years, notwithstanding the expiry or early termination of the Agreement.

- 6.7 The provisions of this Article shall apply subject to the provisions of Article 5 hereof.
- 6.8 The provisions of Articles 5.6 and 6 may not prevent:
- either the obligation binding on all persons involved in the WORK SCHEDULE to present an activity report to the structure to which they report as such communication does not represent disclosure within the meaning of industrial property legislation,
 - or the oral defence of final papers and theses by students whose scientific work relates to the purpose of the Agreement, as such defence is organised whenever necessary so as to ensure the confidentiality of the RESULTS, whilst complying with effective university regulations.

ARTICLE 7 – WARRANTIES

7.1 The Relevant Members of the GIS CN undertake to deliver the PRODUCTS to the Beneficiary, via their laboratories, as soon as reasonably possible.

7.2 As the PRODUCTS are of an experimental nature, some of their features are unknown. They may possibly have dangerous properties and should therefore be used with all due care.

The PRODUCTS and the INFORMATION are sent “as is”, without an express or tacit warranty, in respect of their commercial nature or their compatibility for a specific use, or their novelty, safety, purity, harmlessness, non-toxicity, activity, usefulness or compliance or as to whether they infringe the intellectual property rights of third parties.

Under no circumstances may the Relevant Members of the GIS CN be held liable owing to the use and/or warehousing of these PRODUCTS and/or their extracts, reproductions or derivatives or the INFORMATION.

The Relevant Members of the GIS CN only warrant as to the material existence of the PRODUCTS and the INFORMATION.

7.3 The possible uncertainties and risks as regards performance of the Agreement, use of the Products, the INFORMATION, the RESULTS and their transport / transfer are the sole responsibility of the Beneficiary which accepts such.

7.4 The Beneficiary has sole responsibility for ensuring that the use of the PRODUCTS, the INFORMATION and the RESULTS comply with applicable legislation and regulations and, in particular, but non-exhaustively, regulations applying to handling, warehousing and use of biological or hazardous materials.

7.5 In the event of the supply of PRODUCTS or INFORMATION belonging to several Relevant Members of the GIS CN, the latter shall individually assume their noted liability in respect of the PRODUCTS and INFORMATION which they provide,

within the limits set forth in the previous paragraphs. No joint and several liability whatsoever (legal, financial, etc.) may be invoked by the Beneficiary in the event of a dispute.

ARTICLE 8 – TERMINATION – EXPIRY

8.1 The Agreement may be terminated by one of the Parties should another Party breach one or more of the obligations set forth herein. Such termination shall take effect two (2) months after the plaintiff Party sends a registered letter with acknowledgment of receipt setting-out the reasons for the complaint unless, within said timeframe, the defaulting Party were to have complied with its obligations or has provided proof that it is unable to do so owing to an event of force majeure. The exercising of this right of termination does not discharge the defaulting Party from complying with the obligations which it has committed itself to until the effective termination date, without prejudice to payment of the damages owed by the defaulting Party to compensate for the loss which may have been suffered by the plaintiff Party owing to the early termination of the Agreement.

8.2 Following termination for any reason whatsoever, or on the Agreement's expiry date, the Beneficiary undertakes, at the written request of the UGCN or the Relevant Members of the GIS CN, and within the thirty (30) days following said request, to return to the Relevant Members of the GIS CN, or to destroy, the PRODUCTS, documents and other elements containing the INFORMATION which are in its possession.

8.3 Notwithstanding the expiry or termination of the Agreement for any reason whatsoever, the provisions of Articles 5 and 6 shall remain fully effective.

ARTICLE 9- WAIVER

Should a Party fail to invoke a breach by another Party of one of its obligations hereunder, this shall not be construed as a waiver of compliance with the obligation in question in the future.

ARTICLE 10 – ENTIRETY AND LIMITS OF THE AGREEMENT

10.1 The Agreement and its Appendices, which represent an integral part of the Agreement, express the entirety of the Parties' agreement concerning the purpose of the Agreement and take precedence over any and all prior written or oral agreement relating thereto. No general or specific condition set forth in any of the documents sent or provided to the Parties may be incorporated into the Agreement.

10.2 The Agreement may only be modified or extended by means of an amendment signed by the Parties' duly-authorized representatives.

10.3 It is understood that the relationships established between the Parties in respect of this Agreement do not grant any rights other than those mentioned herein.

In particular, it is expressly agreed that the Agreement does not grant the Beneficiary any right over any of the patents of the Relevant Members of the GIS CN, nor any right to use the PRODUCTS and the INFORMATION for any product or process for valuable consideration or commercial purposes.

Moreover, each Relevant Member of the GIS CN shall remain entitled to work with third parties on the PRODUCTS or on scientific projects similar to the WORK SCHEDULE.

ARTICLE 10 BIS - TRANSFER OF THE AGREEMENT

The present Agreement cannot be given up to a third party without prior and written authorization of the Parties.

ARTICLE 10 TER - CONFIDENTIALITY OF THE AGREEMENT

The signature, the existence and the execution of the present Agreement will be kept confidential by the Parties and will not be revealed by the one or the other one of them without the written agreement prerequisite of the other Party

ARTICLE 11 – DISPUTES – GOVERNING LAW

11.1 The Agreement and its Appendices shall be subject to French legislation and regulations.

11.2 In the event of a problem concerning the validity, interpretation or performance of the Agreement, the Parties shall endeavour to settle their disagreement out-of-court.

11.3 In the event of a persistent disagreement, the dispute shall be referred to the French Courts having jurisdiction.

ARTICLE 12 – NOTICES

Any notice required in respect of the Agreement shall be served by registered letter with acknowledgement of receipt sent to the Party in question at the following address:

For the UGCN:
UPS 3035 "Unité de Gestion de la Chimiothèque Nationale"
ENSCM
8, rue de l'Ecole Normale
34296 Montpellier cedex 5

For the Beneficiary:

Article 13 – INVALIDITY OF A CLAUSE

If one or more provisions of the Agreement were held to be invalid or declared as such under a treaty, act or regulation, or even following a final decision from a Court having jurisdiction, the other provisions shall keep all their effectiveness and scope. In this case, the Parties shall immediately make the required changes by respecting, insofar as possible, the consensus which existed when the Agreement was signed.

Article 14 - LANGUAGE OF THE AGREEMENT

This Agreement will be the technical draftsman in two versions, in the spirit, in French and in English. In case of problems as regards the interpretation, we shall consider both authentic versions.

Drafted in English, in two (2) originals,

For the CNRS:

Date:

Signature:

For the other Relevant Members of the GIS CN (repeat for each relevant member):

Date:

Signature:

For the Beneficiary

Date:

Signature:

Appendix I List of molecules supplied by the UGCN and of the Laboratories and Relevant Members of the GIS CN, the owners of said molecules.

Appendix II WORK SCHEDULE.

Appendix III Details of costs.

Annexe 2
CHIMIOTHEQUE ESSENTIELLE (ESSENTIAL CHEMICAL LIBRARY) TRANSFER AGREEMENT

BETWEEN

The **CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE**,

A national public scientific and technological establishment,

SIREN no. 180 089 013 - APE code 7219Z,

Having its registered office at 3 rue Michel Ange, 75794 Paris Cedex 16,

Represented by its Président, Mr Alain FUCHS, who has delegated signing authority for this agreement to Mrs Ghislaine Gibello, the CNRS' Regional Delegate for the Languedoc Roussillon region.

Hereinafter referred to as the "**CNRS**",

Acting both in its own name and on behalf of the *Unité Propre de Service* no. 3035 "*Unité de Gestion de la Chimiothèque Nationale*" (Management Unit of the National Chemical Library), managed by Mr Philippe Jauffret,

Hereinafter referred to as the "**UGCN**",

And

- XXXXXX Organisation [to be completed for each supervisory organisation°]

Hereinafter referred to as ".....",

And

- XXXXXX Organisation [to be completed for each supervisory organisation°]

Hereinafter referred to as ".....",

And

- XXXXXX Organisation [to be completed for each supervisory organisation°]

Hereinafter referred to as ".....",

The CNRS and the XXX supervisory organisation(s), acting both in their own name and in the name and on behalf of the relevant unit(s) or team(s), identified as laboratory(ies) participating in the *Groupement d'Intérêt Scientifique "Chimiothèque Nationale"* (hereinafter the "GIS CN") and listed in Appendix I, (hereinafter the "Laboratories"), are hereinafter referred to jointly as the "**Relevant Members of the GIS CN**" or individually as the "**Relevant Member of the GIS CN**".

Moreover, it is hereby stipulated that, pursuant to this Agreement, the Relevant Members of the GIS CN only commit themselves to the obligations binding upon the Laboratories which are attached to them and for the part concerning the substances of the CNE which they own.

PARTIES OF THE FIRST PART

AND

Company or Organisation

A French Joint Stock Company (SA) with capital of
registered with the _____ Trade and Companies Registry
intra-Community VAT no.
having its registered office at

represented by

Hereinafter referred to as the "**Beneficiary**",

PARTY OF THE SECOND PART

The Relevant Members of the GIS CN and the Beneficiary are hereinafter individually referred to as a "Party" and jointly as the "Parties".

WHEREAS:

Within the context of the GIS CN, the Members of the GIS CN have established specific collections, composed of a limited number of natural substances, synthetic substances and natural extracts packaged in the form of standardised plates, and referenced in a common database accessible via the website managed by the UGCN.

Pursuant to carrying-out its research work, the Beneficiary is interested in receiving a copy of the plates constituting the *Chimiothèque Essentielle*.

In these circumstances, the Parties have decided to execute this material transfer agreement (hereinafter the "Agreement").

The provisions of this Agreement shall be written subject to the provisions of the Convention on Biological Diversity (CBD), adopted in Rio de Janeiro on May 22nd, 1992 and entered into force on December 29th, 1993, especially concerning the fair sharing of the benefits drawn from the exploitation of genetic resources with the provider country (Article 15 of the CBD).

THE FOLLOWING HAS BEEN AGREED UPON:

PRELIMINARY ARTICLE - DEFINITIONS

SIGNATURE DATE means the last signature date of this Agreement by all the Parties.

INFORMATION means any and all information or data concerning the CNE and, in particular, the know-how required for the implementation of the CNE, whether in written, graphic or oral form, regardless of the medium used, which is disclosed pursuant to this Agreement.

CONFIDENTIAL INFORMATION means all the INFORMATION bearing the word "confidential". When the INFORMATION is provided orally, its confidential nature shall be stated when it is disclosed and the disclosed INFORMATION shall be stated as such and shall be described or summarised in writing within 30 (thirty) days of its disclosure.

***Chimiothèque Essentielle* or CNE** means a set of predefined chemical substances, and natural extracts, listed in Appendix I, and packaged in standardised plates.

WORK SCHEDULE means the work schedule described in Appendix II.

RESULTS mean any and all result of in-house research or tests conducted by the Beneficiary on the CNE and, in particular, the products created and developed by the Beneficiary from the CNE or from elements which contain or incorporate all or part of it, or which use the INFORMATION.

Words in the plural may be understood in the singular form and vice-versa.

ARTICLE 1 – PURPOSE AND SCOPE OF THE AGREEMENT

1.1 Under the Agreement, the Relevant Members of the GIS CN undertake to provide the CNE and the INFORMATION non-exclusively to the Beneficiary and authorise the latter to use said CNE and INFORMATION during the term provided for in Article 2, solely for its in-house research work or tests and pursuant to the WORK SCHEDULE, to the exclusion of any and all other work, in particular, commercial activity, even free-of-charge. Such furnishing is personal and non-assignable.

The Beneficiary accepts that the CNE and INFORMATION be provided by the Relevant Members of the GIS CN pursuant to this Agreement for research on laboratory animals and/or in vitro studies, and that said CNE and INFORMATION may under no circumstances be used on human beings.

1.5 The Beneficiary undertakes not to transfer nor disclose the CNE or INFORMATION to third parties.

1.6 In particular, the Beneficiary undertakes not to file applications for patents or other industrial property titles related to the substances of the CNE or incorporating the INFORMATION, without the prior agreement of the Relevant Member(s) of the GIS CN.

1.7 The Agreement does not make any transfer of ownership of all or part of the CNE to the Beneficiary. The CNE remains the property of the Relevant Members of the GIS CN.

Moreover, the Agreement does not grant or involve any granting of a licence or any assignment of intellectual property rights or know-how to the Beneficiary. In particular, the Agreement does not grant the Beneficiary any right to manufacture, sell, rent or transfer the CNE to third parties, nor any right and/or lien whatsoever over the use or utilisation of the INFORMATION, in any respect whatsoever.

ARTICLE 2 – TERM

The Agreement takes effect on the SIGNATURE DATE for a one (1) year term.

At the end of this term, the Agreement may be extended and modified by an amendment signed by the Parties, specifying the purpose and term of such extension and such modification.

ARTICLE 3 – FINANCIAL TERMS

The CNE production costs shall be paid by the UGCN.

As consideration for the furnishing of the CNE, the Beneficiary undertakes to pay the amount which is set in Appendix III.

The Beneficiary shall make said payment within forty-five (45) days of the SIGNATURE DATE, to account no. 10071 34000 00001003417 34, open in the name of the *Agent Comptable Secondaire de la Délégation Languedoc-Roussillon du CNRS*.

The expenses relating to returning or destroying the CNE and furnishing the RESULTS to the Relevant Members of the GIS CN, under Articles 5.1 and 8.2 of the Agreement, shall be fully paid by the Beneficiary, which accepts such.

ARTICLE 4 – SCIENTIFIC MANAGERS

Name of scientific manager is the scientific manager for the Beneficiary.

ARTICLE 5 - RESULTS

5.0 The Parties agree that any use of the results will be in compliance with the Convention on Biological Diversity, adopted in Rio de Janeiro on May 22nd, 1992 and entered into force on December 29th, 1993.

5.1 The Beneficiary undertakes to send the UGCN a written report on all the RESULTS within thirty (30) days of the expiry or termination date of the Agreement, The UGCN shall be responsible for forwarding the RESULTS to the Relevant Members of the GIS CN, only for the substances of the CNE which they own.

5.2 The RESULTS obtained following the use of one or more substances of the CNE and/or INFORMATION items belonging to one or more Relevant Members of the GIS CN, are the joint property of this or these Relevant Member(s) of the GIS CN and the Beneficiary (hereinafter the "Joint Owners").

The Joint Owners of the RESULTS shall discuss in order to organise, within the framework of rules of joint ownership, the terms and conditions governing the joint ownership, prior to any and all commercial and/or industrial use or utilisation, whether such is free of charge or for valuable consideration.

5.3 The Joint Owners of the RESULTS are entitled to use them for in-house research purposes.

It is agreed, as of now, that three (3) years after the RESULTS have been obtained, with said RESULTS having been obtained following the use of one or more substances of the CNE, these shall be subject to a right of access, for in-house research purposes, and free-of-charge, in favour of all the Members of the GIS CN having contributed to the CNE.

5.4 Should one of the Joint Owners of the RESULTS wish to commercially or industrially use or utilise them, directly or indirectly, it shall inform the other Joint Owner(s) thereof. It undertakes, subject to the rights granted to third parties prior to the signing of this Agreement, to negotiate the conditions for such use or utilisation in good faith.

5.5 Should a research programme, intended to optimise one or more hits identified on the substances contained in the CNE be initiated, the Beneficiary shall inform the Relevant Members of the GIS CN thereof in writing and the latter shall then have a first-request preferential right concerning the implementation of such a programme. If the Relevant Members of the GIS CN do not exercise their right within three (3) months as from receipt of the written proposal to contract, the Beneficiary shall be entitled to initiate such a programme itself or to entrust said programme to a third party.

5.6 In the event that the RESULTS could be published, the Joint Owners of the RESULTS shall, for the term of the Agreement and for twelve (12) months following its expiry or termination, immediately keep each other informed thereof and undertake, prior to any and all publication, to discuss in order to jointly agree as to the publication strategy to be implemented for the dissemination of the RESULTS. The Joint Owners shall be mentioned in these publications.

Any Joint Owner is authorised to:

- delay publication or communication for a maximum of eighteen (18) months as from the date of the publication or communication authorisation request if the information contained in the publication or in the communication requires protection by a patent.
- or to change certain specifications, the disclosure of which would be contrary to the provisions of Article 6.

These changes shall not affect the publication's scientific value.

Should a Joint Owner fail to communicate its decision within a maximum of two (2) months as from the publication or communication authorisation request, it shall be deemed to have agreed thereto.

In any and all publication, the Joint Owner Beneficiary undertakes to identify the origin of the CNE or INFORMATION in the same way as the Relevant Members of the GIS CN which are Joint Owners undertake to specify the origin of the RESULTS.

5.7 In the event that the RESULTS could lead to the filing of a patent, the Joint Owners shall immediately keep each other informed thereof and undertake, prior to any and all filing, to discuss in order to jointly agree as to the conditions of protection and use to be implemented in order to protect the RESULTS.

ARTICLE 6 – CONFIDENTIALITY

6.1 The Beneficiary undertakes to respect and uphold the strictly confidential nature of the CNE, the CONFIDENTIAL INFORMATION and the RESULTS.

6.2 The Beneficiary assumes personal responsibility vis-à-vis the Relevant Members of the GIS CN for its staff's compliance with the confidential nature of the CNE, CONFIDENTIAL INFORMATION and RESULTS.

6.3 The Relevant Members of the GIS CN and the UGCN undertake to respect and uphold the strictly confidential nature of the WORK SCHEDULES and the RESULTS.

6.4 The Relevant Members of the GIS CN assume personal responsibility vis-à-vis the Beneficiary for their staff's compliance with the confidential nature of the WORK SCHEDULES and the RESULTS.

6.5 This Article does not apply to CONFIDENTIAL INFORMATION, WORK SCHEDULES and RESULTS for which one of the Parties is able to prove:

- a) that their disclosure was decided on by joint agreement, duly noted in writing, between the Parties;
- b) that they belonged to the public domain when they were disclosed or entered the public domain without any negligence by it;
- c) that on the date when they were communicated, it already had them in its possession;
- d) that they were legally received from a third party, without a breach of the Agreement's non-disclosure obligations;
- e) that they were legally disclosed by one of the Parties after having obtained the other Party's prior and written authorisation;
- i) that their disclosure was imposed by the application of a material legal or regulatory provision or by the enforcement of a final legal decision or an arbitration award;
- j) that they were disclosed by the Party from which they originate;
- k) that it can be justified that they were developed by the disclosing Party, independently and in good faith, by its members of staff who did not have access to the CONFIDENTIAL INFORMATION, WORK SCHEDULES and RESULTS.

The foregoing exceptions are not cumulative.

6.6 The provisions of this Article take effect as from the SIGNATURE DATE of the Agreement by all the Parties and shall remain effective for five (5) years, notwithstanding the expiry or early termination of the Agreement.

6.7 The provisions of this Article shall apply subject to the provisions of Article 5 hereof.

6.8 The provisions of Articles 5.6 and 6 may not prevent:

- either the obligation binding on all persons involved in the WORK SCHEDULE to present an activity report to the structure to which they report as such communication does not represent disclosure within the meaning of industrial property legislation,
- or the oral defence of final papers and theses by students whose scientific work relates to the purpose of the Agreement, as such defence is organised whenever necessary so as to ensure the confidentiality of the RESULTS, whilst complying with effective university regulations.

ARTICLE 7 – WARRANTIES

7.1 As the CNE is of an experimental nature, some of its features are unknown. It may possibly have dangerous properties and should therefore be used with all due care.

The CNE and the INFORMATION are sent “as is”, without an express or tacit warranty, in respect of their commercial nature or their compatibility for a specific use, or their novelty, safety, purity, harmlessness, non-toxicity, activity, usefulness or compliance or as to whether they infringe the intellectual property rights of third parties.

Under no circumstances may the Relevant Members of the GIS CN be held liable owing to the use and/or warehousing of the CNE and/or its extracts, reproductions or derivatives or the INFORMATION.

The Relevant Members of the GIS CN only warrant as to the material existence of the CNE and the INFORMATION.

7.2 The possible uncertainties and risks as regards performance of the Agreement, use of the CNE, the INFORMATION, the RESULTS and their transport / transfer are the sole responsibility of the Beneficiary which accepts such.

7.3 The Beneficiary has sole responsibility for ensuring that the use of the CNE, the INFORMATION and the RESULTS comply with applicable legislation and regulations and, in particular, but non-exhaustively, regulations applying to handling, warehousing and use of biological or hazardous materials.

7.4 In the event of the supply of the CNE, the substances and INFORMATION of which belong to several Relevant Members of the GIS CN, the latter shall individually assume their noted liability in respect of the substances of the CNE and INFORMATION which they provide, within the limits set forth in the previous paragraphs. No joint and several liability whatsoever (legal financial, etc.) may be invoked by the Beneficiary in the event of a dispute.

ARTICLE 8 – TERMINATION – EXPIRY

8.1 The Agreement may be terminated by one of the Parties should the other Party breach one or more of the obligations set forth herein. Such termination shall take effect two (2) months after the plaintiff Party sends a registered letter with acknowledgment of receipt setting-out the reasons for the complaint unless, within said timeframe, the defaulting Party were to have complied with its obligations or has provided proof that it is unable to do so owing to an event of force majeure. The exercising of this right of termination does not discharge the defaulting Party from complying with the obligations which it has committed itself to until the effective termination date, without prejudice to payment of the damages owed by the defaulting Party to compensate for the loss which may have been suffered by the plaintiff Party owing to the early termination of the Agreement.

8.2 Following termination for any reason whatsoever, or on the Agreement's expiry date, the Beneficiary undertakes, at the written request of the UGCN or the Relevant Members of the GIS CN, and within the thirty (30) days following said request, to return or destroy the CNE's surpluses, documents and other elements containing the INFORMATION which are in its possession.

8.3 Notwithstanding the expiry or termination of the Agreement for any reason whatsoever, the provisions of Articles 5 and 6 shall remain fully effective.

ARTICLE 9- WAIVER

Should a Party fail to invoke a breach by another Party of one of its obligations hereunder, this shall not be construed as a waiver of compliance with the obligation in question in the future.

ARTICLE 10 – ENTIRETY AND LIMITS OF THE AGREEMENT

10.1 The Agreement and its Appendices, which represent an integral part of the Agreement, express the entirety of the Parties' agreement concerning the purpose of the Agreement and take precedence over any and all prior written or oral agreement relating thereto. No general or specific condition set forth in any of the documents sent or provided to the Parties may be incorporated into the Agreement.

10.2 The Agreement may only be modified or extended by means of an amendment signed by the Parties' duly-authorized representatives.

10.3 It is understood that the relationships established between the Parties in respect of this Agreement do not grant any rights other than those mentioned herein.

In particular, it is expressly agreed that the Agreement does not grant the Beneficiary any right over any of the patents of the Relevant Members of the GIS CN, nor any right to use the CNE and the INFORMATION for any product or process for valuable consideration or commercial purposes.

Moreover, each Relevant Member of the GIS CN shall remain entitled to work with third parties on the CNE or on scientific projects similar to the WORK SCHEDULE.

ARTICLE 10 BIS - TRANSFER OF THE AGREEMENT

The present Agreement cannot be given up to a third party without prior and written authorization of the Parties.

ARTICLE 10 TER - CONFIDENTIALITY OF THE AGREEMENT

The signature, the existence and the execution of the present Agreement will be kept confidential by the Parties and will not be revealed by the one or the other one of them without the written agreement prerequisite of the other Party

ARTICLE 11 – DISPUTES – GOVERNING LAW

11.1 The Agreement and its Appendices shall be subject to French legislation and regulations.

11.2 In the event of a problem concerning the validity, interpretation or performance of the Agreement, the Parties shall endeavour to settle their disagreement out-of-court.

11.3 In the event of a persistent disagreement, the dispute shall be referred to the French Courts having jurisdiction.

ARTICLE 12 – NOTICES

Any notice required in respect of the Agreement shall be served by registered letter with acknowledgement of receipt sent to the Party in question at the following address:

For the UGCN:
UPS 3035 "Unité de Gestion de la Chimiothèque Nationale"
ENSCM
8, rue de l'Ecole Normale
34296 Montpellier cedex 5

For the Beneficiary:

Article 13 – INVALIDITY OF A CLAUSE

If one or more provisions of the Agreement were held to be invalid or declared as such under a treaty, act or regulation, or even following a final decision from a Court having jurisdiction, the other provisions shall keep all their effectiveness and scope. In this case, the Parties shall immediately make the required changes by respecting, insofar as possible, the consensus which existed when the Agreement was signed.

Article 14 - LANGUAGE OF THE AGREEMENT

This Agreement will be the technical draftsman in two versions, in the spirit, in French and in English. In case of problems as regards the interpretation, we shall consider both authentic versions.

Drafted in English, in two (2) originals,

For the CNRS:

Date:

Signature:

For the Relevant Members of the GIS CN (repeat for each relevant member):

Date:

Signature:

For the Beneficiary

Date:

Signature:

Appendix I List of molecules contained in the CNE and supplied by the UGCN and of the Laboratories and Relevant Members of the GIS CN, the owner(s) of said molecules.

Appendix II WORK SCHEDULE.

Appendix III Details of costs.

Annexe 3
Unités et équipes de recherche impliquées dans le
GIS « Chimiothèque Nationale »

Unité de Gestion de la Chimiothèque Nationale –UGCN (UPS 3035, Directeur Philippe Jauffret, Montpellier)

Laboratoire d'innovation Thérapeutique UMR 7200, Directeur, Marcel Hibert, Université de Strasbourg

Institut de Chimie des Substances Naturelles (UPR 2301, Directeur David Crich, CNRS, Gif sur Yvette)

Biomolécules : Conception, Isolement, Synthèse - Biocis (UMR 8076, Directeur Bruno Figadère, Faculté de Pharmacie, Université Paris-Sud, Châtenay-Malabry)

Laboratoire Conception, Synthèse et Vectorisation de Biomolécules (UMR 176, Directeur Jean-Claude Florent, Institut Curie, Paris et Orsay)

Chimiothèque du Muséum national d'Histoire naturelle
(Contact: Sylvie Rebuffat, Muséum national d'Histoire naturelle, Paris)

Laboratoire Charles Friedel (UMR 7223, directrice Anne Vessières-Jaouen, ENSCP, Paris)

Laboratoire de Synthèse Organique et Modélisation par Apprentissage (UMR 7084, Directeur Janine Cossy, ESPCI, Paris)

Institut de Chimie et Biochimie Moléculaires et Supramoléculaires (UMR 5246, Directeur Loïc Blum, Université Lyon 1, INSA Lyon)

Institut de Chimie Organique et Analytique - ICOA (UMR 6005, Directeur Olivier Martin, Université d'Orléans)

Centre d'Etudes et de Recherche sur le Médicament de Normandie - CERMN (EA4258), Directeur Sylvain Rault, UFR des Sciences Pharmaceutiques, Université de Caen Basse-Normandie)

Laboratoire de Chimie et Biochimie Pharmacologiques et Toxicologiques (UMR 8601, Directrice Isabelle Artaud, Université de Paris 5)

Institut de Chimie Moléculaire de Reims (UMR 6229, Directeur Xavier Coqueret, Université de Reims)

Département de Chimie Moléculaire – DCM (UMR 5250 Directeur Pascal Dumy, Université Joseph Fourier – Grenoble I)

Cibles et médicaments de l'infection, de l'immunité et du cancer IICiMed (EA1155, Directeur Patrice Le Pape, Université de Nantes)

Institut des Sciences Moléculaires de Marseille – ISM2 (UMR 6263, Directeur Jean Rodriguez, Université Paul Cézanne –Marseille III)

Laboratoire Chimie Provence (UMR 6264, Directeur Philippe Knauth, *Equipe* Pharmaco-Chimie Radicalaire, Responsable d'équipe : Patrice Vanelle, Université de Provence, Université de la Méditerranée et Université Paul Cézanne)

Laboratoire des Sciences Chimiques de Rennes (UMR 6226 Directeur : Jean-Yves Saillard, Université de Rennes 1)

Département de Pharmaco-Chimie Moléculaire (UMR 5063, Directeur : Eric Peyrin ; Université Grenoble 1)

Chimie Organique, Bioorganique : Réactivité et Analyse (COBRA) (UMR 6014, Directeur : M. Xavier Pannecoucke; Université Rouen, INSA de Rouen)

Laboratoire de Synthèse et Etudes de Systèmes à Intérêt Biologique (UMR 6504, Directeur : Anne-Marie Delort, Université Blaise Pascal de Clermont-Ferrand)

INSTITUT LAVOISIER DE VERSAILLES (UMR 8180, Directeur : Arnaud ETCHEBERRY, Université de Versailles Saint Quentin)

Laboratoire de Synthèse et Physicochimie de Molécules d'Intérêt Biologique (UMR 5068, Directeur : Michel BALTAS, Université Paul Sabatier –Toulouse III)

Laboratoire Structure et Réactivité des Systèmes Moléculaires Complexes - LSRSMC (UMR7565, Directeur : Yves Fort, Université Henri Poincaré - Nancy I)

Laboratoire des glucides (UMR 6219, Directeur Florence DJEDAINI-PILARD, université Picardie-Jules Verne d'Amiens)

Laboratoire de chimie des molécules bioactives et des arômes (LCMBA) (UMR6001, Directeur Pierre VIERLING, Université de Nice)

Laboratoire Pharmacochimie (Chimie Bio-organique et Médicinale), (FRE 3396 dirigé par le Professeur Gérard DELERIS, Université de Bordeaux-Segalen)

« **Service de Chimie Bioorganique et de Marquage** » dirigé par M. Bernard ROUSSEAU

Unité de chimie organique moléculaire et macromoléculaire (UCO2M) (UMR 60011, Directeur : Laurent FONTAINE, université du Maine)

Groupe de Recherche et d'Innovation Thérapeutique (EA1043, Directeur Pascal Berthelot, Université Lille II)

Laboratoire de Chimie Organique & BioOrganique (EA 4566, L'École Nationale Supérieure de Chimie de Mulhouse)

Annexe 4
Coordonnées des personnes contacts pour la validation des accords de transfert

| |
|---|
| <p>CNRS : Monique PAUTHE Service du Partenariat et de la Valorisation CNRS-Délégation Languedoc-Roussillon 1919, Route de Mende 34293 Montpellier Cedex 05.</p> |
| <p>Université d'Orléans Luc Morin-Allory ICOA, UMR 6005 Université d'Orléans BP6759 Rue de Chartres 45067 Orléans cedex 2</p> |
| <p>Muséum National d'Histoire Naturelle: Hélène SALIN Muséum National d'Histoire Naturelle Délégation à la Valorisation de la Recherche CP26 57 rue Cuvier 75 231 Paris Cedex 05 tél: 01 40 79 56 16 e-mail : MembreGISCN@mnhn.fr e-mail: salin@mnhn.fr</p> |
| <p>Université de Caen Basse-Normandie Nicolas CRAIPEAU Service des Activités Industrielles et Commerciales (SAIC) Esplanade de la Paix 14032 Caen Cedex</p> |
| <p>Université de Rouen Bénédicte CHARRIN Service Valorisation de la Recherche 1 rue Thomas Becket 76821 MONT SAINT AIGNAN benedicte.charrin@univ-rouen.fr 02 35 14 67 54</p> |
| <p>UNIVERSITE DE NANTES Claire GILLAIZEAU Cellule de Valorisation de la Recherche Université de Nantes 1 quai de Tourville BP 13522 44035 Nantes Cedex 1</p> |
| <p>Université de Provence Karine CHEHANNE Chargée de Valorisation Division de la Recherche Cellule Contrats et Valorisation 3, Place Victor Hugo - Case 113 13331 Marseille Cedex 3 Tél : 04 91 10 65 52 Fax : 04 91 10 65 53</p> |
| <p>INSA Lyon Mélanie Jacquin Direction de la Recherche 37 avenue Jean Capelle</p> |

| |
|---|
| 69621 Villeurbanne Cedex |
| Université de Picardie Jules Verne Aurélie KASPRZAK ou Raphaëlle GILLES Direction Recherche, Valorisation et Innovation Chemin du Thil 80 025 Amiens Cedex 1 aurelie.kasprzak@u-picardie.fr raphaelle.gilles@u-picardie.fr |
| CEA Emmanuel COUSIN Partnership Development Partenariats scientifiques CEA/DSV/iBiTec-S/Dir Centre d'études de Saclay Bât 532 - Point courrier n° 103 - Pièce 225b F-91191 Gif-sur-Yvette Cedex Tel : +33 (0)1 69 08 62 95 Fax : +33 (0)1 69 08 43 89 emmanuel.cousin@cea.fr |
| Université de la Méditerranée Hélène Hochet <helene.hochet@univmed.fr> Direction de la Recherche – 04 91 39 65 28 |
| Institut Curie Marion Melchiorri Juriste Direction Juridique Institut Curie T + 33 (0)1 56 24 55 42 Adresse postale : 26 rue d'Ulm - 75248 Paris cedex 05 - France Marion.Melchiorri@curie.fr |
| Université de Toulouse Mlle Bénédicte Benech Direction de la Recherche – Service Partenariat Université Paul Sabatier - 118, route de Narbonne – 31062 TOULOUSE Cedex 9 Tel : 05 61 55 73 77 Adresse électronique : benedicte.benech@adm.ups-tlse.fr |
| Université Paul Cézanne Aix-Marseille III (UPCAM) : Benjamin CANO Chargé de Valorisation Direction de la Recherche et de la Valorisation Campus St Jérôme - 13397 Marseille cedex 20 Tel.: 04 91 28 86 74 Fax: 04 91 28 28 48 |
| Université de Nice Sophia Antipolis Direction de la recherche Sarah Dahl sarah.dahl@unice.fr 04 92 07 66 21 |
| Université de Reims Champagne Ardennes SAIC Recherche Frédéric Grimbert frederic.grimbert@univ-reims.fr 03 26 91 39 56 |
| Université Henri Poincaré Nancy Sce Valorisation Innovation Transfert Catherine Roch ou Pascal Rocklin catherine.roch@uhp-nancy.fr |